

RAPPORT TAS-SEGRETARJU

Sur President, Shabi Membri tal-Kunsill, Sinjuri Akkademici,

Il-Laqqha Generali li fiha nhatar dan il-Kunsill skond l-Istatut il-għid saret fis-7 ta' Marzu, 1965. Minn dak iż-żmien il-Kunsill ił-taqa' tħażżeġ iż-żgħix jieħu hsieb dak li jmiss il-ħajja tal-Akkademja.

Jisgħob bija nistqarr li għalkemm għamilt kull ma stajt sabiex l-i-sej̚ tal-Membri tal-Kunsill ikun ippubblifikat fil-Gazzetta tal-Gvern, b'danakollu baqa' ma rnexxilix.

Lanqas ma rnexx elna, la lit-Teżorir u lanqas lili, li nkabru s-somma ta' £30 li ta' kull sena l-Gvern jagħtina bħala għajjnuna minkejja l-fatt li wre na ċar li £30 ta' dari xejn ma għandhom x'jaqsmu ma' £30 tal-kun.

Mill-banda l-ohra, għandi pjaċir infakkar li x-xogħol tal-Kunsill ta' qabel f'dak li għandu x'jaqsam mar-reviżjoni ta' l-Istatut ra d-dawl meta kopja stampata ta' l-Istatut inbagħtet lil kull Membri Akademiku fil-25 ta' Mejju tas-sena li ġar get.

Ma' tul il-ħajja ta' dan il-Kunsill, l-ghadd tal-Membri Akademici żidied bi tnejn u naqas bi tħletta. Inħoss li għandi nfakkar fil-qosor lill-ħbieb tagħna, il-Komm. Ivo Muscat Azzopardi, lill-Patri G. Mejłjak, Giżwita, u l-İlkaptan J.E. Busuttil li tkoll min f'fergħha, min f'ohra ta' dak li għandu x'jaqsam ma' l-Isien Nazjonali tagħna u l-letteratura tiegħi għamlu xogħol siewi li mhux għalkemm jintesa.

Hu dmir tagħna li l-ħidha li jaħdmu ma' tul ħajjethom għarriżq ta' l-sienna ma nħalluhomx jintesew wara mewħthom. Għalhekk ta'na l-ghajjnuna tagħna biex Dun Karm ikun imfakkar fir-raħal fejn twieled u traibba b'mezz ta' esibizzjoni, u pogġejna żewġ irħamiet kommemorativi fejn trabba u għax għal xi żmien. Bihsiebna wkoġġi nagħmlu l-istess haġa biex il-memorja tal-mibkijn Dr. Ruzar Briffa u ta' sieħbu Dr. Guże Bonnici tibqä' friska, l-aktar f'mohħ l-istudenti tal-Universita' Rjali ta' Malta. F'din il-ħidma sibna għajjnuna l-aktar siewja tal-Għaqda tal-Malti (Università), tal-Ġhaqda Letterar'a Maltija, u ta' Għaqdiet oħra, imma b'mod l-aktar speċiali, tas-Sinjorina Carmen Mikallef Buhaġar, li għalkemm tinsab fi-Inghilterra, u qatt ma għiet hawn Malta, b'danakollu turi mħabbithha għal dak kollu li hu Malti b'lli, fost hwejjeg oħra, u minkejja li mhix għanja u trid taħdem biex taqla' l-ħobż ta' kultjum, iddahħħal idha fil-but u thallas sabiex isiru dawn iċ-ċerimonji li jissoktaw jagħnu l-patrimonju nazzjonali. J'Alla tkun ta' xempju għal oħra ja!

Aħna niftakru wkoll fil-ħajjin għaliex metu xi ħadd minn shabna

jikseb xi unur jew jieħu xi promozzjoni, inkuru minn ta' quddiem nett li nifirħulu u nifirħu miegħu. Fost okkażjonijiet oħra ma nistax ma nsemmix il-“Vermouth d'Honour” li nghata fi ġid dan il-Kunsill l-Präsident tagħna meta l-Qdusi a Tieghu l-Papa għoġbu jiddekorah b'il-midalja “Pro Ecclesia et Pontifice” u l-Gran Mastru tal-Ordni tal-Kavalieri ta' Malta għoġbu jgħollih ghall-grad ta' Kavalier Gran Kruc; dik ta' cmeta lill-Präsident Onorarju tagħna, il-Professur Gužè Aquilina nghata, kif tassew sħaqeq, il-Midalja Gužè Muscat Azzopardi, f'ċerimona li saret fil-31 Ottubru, 1966, u li tagħha hadet hs'eb, bħalma dejjem tagħmel, l-Akkademja tagħna — hawn irrid irrodd hajr lill-Präsident l-ieħor Onorarju tagħna is-Sur Gino Muscat Azzopardi li m'nn fuusu jaġhti d'k il-midalja, u jħallas l-ispejjeż ta-ċċerimonja, f'gieħ missieru l-Kavalier Gužè Muscat Azzopardi, il-fundatur u l-ewwel President tagħna, kif ukoll lis-Sinjura Anna Muscat Azzopardi, martu, li waqqfet l-ghostja ta' premju biex tis-sockta thajjar liż-żgħażagh jistudjaw il-Malti; il-“Vermouth d'Honour” l-ieħor li offra l-Kunsill lill-wisq meqjum Patri Provinċjal, Professur Seraf'm Zarb, meta ghalaq ħamsin sena mid-dħul tiegħu fl-Ordni Dumnikan; u fl-ahħarnett inhoss id-dmira li nxandar il-ferħ tagħna meta s'rna nafu li s-Sur Salvatore Gatt lahaq Direttur tal-Edukazzjoni, — minnu, bħala Membru Akkademiku, nistennew riżq għall-Malti u ghajnejnna f'dak li għandu x'aqsam ma' l-Akkademja tagħna.

Ukoll hadna sehem fl-akkademja li għacnejt l-Għaqda tal-Malti (Università) f'gieħ il-wisq maħħbub u xwejjah Akkademiku, id-Duttyur Antonio Cremona, jew is-“Sur Nin” kif kien u għadu magħruf minn bosta ġbieb tiegħu. Lil dan il-ħabib ta'l-qalb, li għadu tant attiv fil-qasam ta' l-Illesien Malti, nixti qulu għomor twil u hidma wtqiqa.

Ma nonqsux ukoll li nghħi lu kif mistgħu movimenti, jew xi caqlija nazzjonali: u għalhekk għamelna l-kontribut tagħna sabiex jitwaqqaf monument lil Sir Filippo Sciberras li tant hadem biex Malta tikseb awtonomija governativa.

Imma jekk ma' shabna nissieħbu fil-ferħ, naqsmu wkoll magħhom in-nikket; għalhekk meta xi wieħed minnha jtitlef lil xi ġadd għażeż għalih, aħna jew immorru nżuruh, jew niktbulu biex insabbru. Nagħmlu hekk ukoll ma' niesu, meta l-Mulej isejja tagħha għall-hajja l-ohra lil xi ġadd fostna. Ta' kull sena, imbagħad, fix-xahar ta' Novembru nagħmlu quddiesa b'ex noffru l-merti tal-Vittma Divina għall-mistrich ta' dejjem ta' dawk il-Membri shabna li qiegħdin jist-tennewna fid-din ja.

Imma dak li ghidxt s'issa, forsi ma jmissx il-veru skop tal-Akkademja tagħna, jew il-hajja intima tagħha. Dan li ser inżid nghid juri li mimkejja dak li xi whud, minn żmien għal iehor ifettlihom jaqilgħu,

mhux ta:sew minnu. Aħna, bħala Għaqda ta' kittleba tal-Malti, ilna nghixu aktar minn 44 sena. "IL-MALTI", ir-rivista letterarja li noħorġu kull tliet xħur, biex marrikkixxu l-letteratura Malti'a, inhajru u nagħmlu l-qalb l-l-kittieba żgħażaq, u nfissru u nsahħu l-ghan tagħna, baqa' dejjem haj, minkejja bombi u qerda, nuqqas ta' mezzi finanzjarji u diff-kultajiet oħra. Dan naħfu l-aktar għas-sagħrafieċ-ju ta' xi tlieta jew erba' akkademieċi anzjani li ma jaqtgħux nifishom jaħdmu, bla la jdoqqu trumbetti, u lanqas għax jittamaw xi favur, imma biss għaliex imheġġa mill-imħabba ta' lsienhom, u d-dmarr lejn in-nies ta' art twelidhom.

Ridna, u wara hafna taħbiż irnexxielna, nibdew nitqiesu Memberi Fundaturi ta' "Din l-Art Helwa" għal-ex dehrilna li l-kittieba tal-Malti għandhom sehem x'joffru f'kull ħidma li thares u tieħu hsieb il-wirt nazzjonali.

Offrejna wkoll l-ghajjnuna tagħna lill-Onorevoli Ministro ta'- l-Edukazzjoni, Kultura u Turiżmu malli sirna nafu li kien bihsiebu jwaqqaf Kunsill ta' l-Arti; imma l-offerta tagħna ma kenitx mlqugħha.

Thabatna mhux ftit biex il-livell ta' lsienna fil-ġurnali u fil-ferġħat differenti tax-xandir jinżamm għoli. Għalhekk hadna passi mal-Kapijiet tar-Rediffusion" u t-Television", ktibna fil-ġurnali, u għamilha "seminar" ghall-ġurnalisti, xandara u tradutturi, u qiegħ-d'n nieħdu hsieb inwaqqfu kors ta' studju u thejjija għal dawn, li jridu jedukaw lill-poplu jaħseb b'mohħu. Jisghobbina tassegħew meta naraw li mhux kulhadd iż-ghożż , kif xieraq, din il-ħidma tagħna.

Hadna passi wkoll sabiex, bħalma fil-Kostituzzjoni tal-Indipendenza ta' Malta, l-Ilsejen Malti biss hu magħruf bħala l-Ilsejen Nazjonali — u, ighidu xi jgħidu, din hi l-akbar rebha tagħna, ir-rebha glorjuža tal-Akkademjan tal-Malti — hawn ma għandniex ninsew l-ghajjnuna mogħtija minn xirkiet oħra — hekk ukoll l-Ilsejen Malti jkun ghallinqas wieħed mill-ilsna uffiċċali tal-Università Rjal ta' Malta, l-ogħla sedi kulturali tagħna. Kliemna nstema' b'simpati a mir-Rettur Manjifiku u Viċċi-Kanċeller, li qaklinha li jaqbel magħna; iż-żejt tiegħi li ssir bidla fl-Ordinanza li tikkostitwixxi l-awtonomija tal-Università u din trid ssir mill-Parlament Malti — din mhix haġa faċċi hafna għall-kemm hemm sinjal li jgħegħluna nqawwu qalbna.

Meta beda jiberraq xi ftit, u fil-Parlament deher li l-qagħda tal-Malti kienet ser tkun inqas soda milli hi — irriduha tissoda dejjem aktar — mill-ewwel hadna passi, u delegazzjoni magħmula mill-President tagħna, il-Professur tal-Malti li hu l-President ukoll tal-Għaqda tal-Malti (Università) u President Onorarju tagħna, flimkien max-xwejjah u għaqqli Akkademiku l-Patri Gużè Delia, marret tkellem lill-Prim Ministro li laqaghha; għandna tama shiħa li mhux ser jisghobbina. Wassalma wkoll il-fehma tagħna lill-Mexxej tal-Oppo-

sizzjoni u t-thedda tal-maltemp donnha tbiegħdet.

Irsaqna quddiem il-Kumitat tat-Teatru Manoel biex inhajruhom jaraw kif jagħmlu sabiex ix-xogħol tal-kittieba tal-opri bil-Malti "kun rimunerat kif xieraq — ghallinqas aktar milli hu issa.

Sar ftehim preliminari mad-Direttur tal-Edukazzjoni biex tingabbar antoloġija rappreżentativa ta' kitba maltija li tkun stampata f'għadd ta' kotba halli tkun tista' tintuża fi klassijiet ta' livell differenti sew fl-iskola primarja kemm f'dik sekondarja.

Ressaqna wkoll quddiem il-Ministru Dr. A. Paris talba sabiex i-Istorja ta' Malta ta' Sir Temi Zammit, riveduta, miżjudha sa-l-ahhar żmenijet u mirquma bi stampi adattati tkun użata bħala test fl-iskejjal primarji; s'issa għad ma għandn'ex tweġiġib definitiva.

Xtaqna li ssir "Għimgħa tal-Malti" u konna lesti biex nieħdu sehem, iżda htija ta' qagħda mwiegħra li nqalghet għal għarrieda u bla mistennija din baqqgħet ma saret.

Kif żgur intom tafu, l-Akkademja għandha żewġ rappreżentanti fil-Kumitat Governativ li jirrakkomanda sussidju lill-kittieba ta' xogħliji letterarji bil-Malti; wieħed minn dawn ir-rappreżentanti m'iet u l-ieħor irtira htija ta' l-ettà; inbagħtu l-ismijiet ta' żewġ rappreżentanti oħra, u dawn kienu milqugħha.

Għamilna wkoll talba biex il-Gvern jagħti vitalizju lil Dr. Antonio Cremona. Ma hawnx bniedem haj fil-kamp letterarju li jixraq lu aktar minnu li jingħatalu dan il-vitalizju — l-istess bħalma fl-imġħoddi kien ingħata lil Dun Karm. Nittamaw li l-widnejn jisim-ġħu, il-mohħ jagħraf, il-qalb thoss u l-idejn (aghħmlu b'ex lis-Sur Nin Cremona jingħata dak li jimmerita.

Għad fadal problema wieħed li ma nistax ma nsemmiex għax, jolqot sewwa l-hajja tal-moviment tagħna, Kemm-il darba jinstema xi kliem dwar "Kunsill Centrali" u x'naf jien; forsi mħux kuiħadd ja'f li fl-imġħoddi dan l-esperiment sar, bi ftit riżultat siewi; għalhekk ahna, li nitqħallmu mit-tiġrib ta' l-imġħoddi, ftaħna biebna għaxx-xirkiet l-oħra kollha k' l-ghan tagħhom hu bħal tagħna; huma kollha jistgħu jaffiljaw magħna; hekk inkunu familja waħda, magħquda flimkien, setgħana u qawwija biex tilqa' kull għawgħi jingħala.

Barra minn Malta — u dan ngħid duh bi pjaċir kbir — il-moviment u l-ħidma tagħna qiegħdin, kull ma jmur, ikunu milqugħin dejjem aktar; infatti l-ġħadd ta' Istituti Kulturali, Librerij, kbar u magħrufa u Universitajiet li jitlobuna "Il-Malti" qed dejjem jikkber.

Fl-ahħarnett ma nistax nagħlaq bla ma rrodd il-hajr tiegħi għall-ghajnejn tagħhom lill-Membri Akkademici kolha, li dawk tal-Kunsill b'mod speċjali, imma b'mod l-aktar partikolari lill-President, li bi kliemu dejjem isahħek fil-fehma k' tissokta taħdem, meta htija ta' nuqqas ta' apprezzament, tkun ser taqta' qalbek.